

# مكالمة من رحمة التدهور السريع في الدول المنتجة للمواد الح

## للدكتور احمد لبيب التومي

الدـ. هشـتـين

كان أصل النارنج هو الأصل الشائع بين المواح في الأرجنتين بالنسبة لانتشار حرص التصنيع هناك ، ووصل عدد أشجار المواح المطعومة على هذا الأصل بالأرجنتين ١٨ مليون شجرة سنة ١٩٣٠ من البرتقال والجريب فروت واليوسفي تمثل ٩٠٪ من جملة أشجار المواح المزروعة في الأرجنتين .

ولقد ظهر مرض Bella vista سنة ١٩٣٠ لأول مرة في منطقة مقاطعة Corrientes ، وفي خلال الخمسة عشر عاما التالية ، انتشر المرض حتى وصل عدد أشجار المواح التي قضى عليها عشرة ملايين شجرة ، كانت في طور إتمارها الكامل . كما وأن هناك أكثر من مليوني شجرة مواد أخرى في طريقها للزوال بسبب انتشار المرض بينها ، كما وأن هناك أكثر من أربعة ملايين شجرة مواد أخرى في مقاطعة Tucuman مهددة بالمرض الذي بدأ في الانتشار فيها . أما البقع المنتشرة من أشجار المواح المطعومة على تاريخ المتبااعدة في جيوب متفرقة ، فلا زالت سليمة بالنسبة لبعضها عن مصادر العدوى .

وبالرغم من هذه الخسارة الجسيمة التي أصابت زراع المواح بالأرجنتين فلا زال الاهتمام بتجديده زراعة هذا المحصول قائما ، وهذا اهتمام كبير بمسألة اختيار الأصول الأكثر ملائمة بالنسبة لهذه الظروف الجديدة .

ويجري الآن استخدام أصل البرتقال ثلاثي الأوراق بنجاح في منطقتي Parana and San Pedro بمقاطعة بوينس ايرس حيث الأرضي الثقيلة الرطبة ، كما ثبت نجاح هذا الأصل كذلك في منطقة Concordia حيث يطعم عليه ٧٠٪ من أشجار اليوسفي ، ويستخدم البرتقال كأصول لبقية أشجار اليوسفي هناك .

أما البرتقال فيزرع الآن في الأرجنتين مطعم وما على أصل البرتقال الثلاثي .

● الدكتور احمد لبيب التومي : الاستاذ بقسم الانتاج النباتي ، كلية الزراعة ، جامعة عين شمس .

الأوراق أو أصل الليمون المخرفش أو البرتقال . أما الجريب فروت فزرع مطعوما على أصل الليمون المخرفش . أما في مقاطعى Misiones & Corrientes فأحسن الأصول كانت البرتقال وكليوباترا ورانجبور .

وفي شمال شرق الأرجنتين حيث مقاطعى Salta Yujuy يجري تجديد زراعة المواح المزالة نتيجة لموتها بمرض التدهور السريع ، باستخدام أصل اليوسفى كليوباترا . أما المواح التى زرعت قبل ذلك بقليل وكانت مطعومة على أصل الليمون المخرفش أو الليمون رانجبور فقد انتشر بينها مرض التصمع وبدأ الزراع فى العدول عن استعمالهما الآن .

أما في مقاطعة Tucuman فلم يستقر الرأى على اختيار أصل معين ، ويبدو أن هذا التأخير في الاختيار جاء وليد انتظار تتابع تجربة الأصول التي تجري هناك في محطة المحوث الزراعية ، وتضم هذه التجربة مجموعة كبيرة من أصناف البرتقال والجريب فروت المطعومة على كل الأصول المعروفة التي تميز بمقاومتها لمرض التدهور السريع . إلا أن الأشجار لازالت في بداية مرحلة إثمارها وليس من اليسر التشكّن الآن بأحسن الأصول وأكثرها ملائمة تحت الظروف السائدة هناك ، ولقد ظهر بوضوح أن أصل البرتقال ثلاثي الأوراق فاشل في مقاومته لمرض التصمع هناك ، ولو أنه أحسن الأصول المستخدمة مقاومة لمرض التدهور السريع ، وربماً أمكن تقليل الضرر الناتج عن تعرضه للإصابة بالتصمع نتيجة لتغيير وتحوير في براعم الخدمة والمعاملة السائدة هناك .

ومن الجدير بالذكر أنه قد صدر في الأرجنتين في ٢٩ أو فيبر سنة ١٩٤٩ قانون يعتبر أصل النارنج آفة حمراء ولا يجوز استخدامها كأصول بطعم عليه للبرتقال واليوسفى والجريب فروت .

وتعزى هذه الكارثة التي سُلِّمت بالأرجنتين لوجود حشرة المن المسماة Paratoxoptera citricidus Kirk المعروفة أيضا باسم argentinensis Blanch والتي لوحظت لأول مرة سنة ١٩٢٧ في منطقى Misiones Corrientes . (٦)

## الولايات المتحدة الأمريكية ( ولادية طاليفوسينا )

سبق الإشارة في المقال السابق بأن محطة أبحاث الموالح في *Riverside* قد شرعت في إقامة تجربة للأصول المقاومة لمرض *Tristeza* في سنة ١٩٤٥، فقد استوردت بذور ١٢٥ من مختلف أنواع وأصناف الموالح المهمة، فضلاً عن الأجناس الأخرى المقاربة لجنس الموالح ( ٢ ) زرعت بذور كل منها في مواجرين، ثم فردت بالمشتل وطعنت بعيون من سلالة معروفة من البرتقال الفالانشيا ، وبلغ عدد الأشجار المطعمية ٣٠٠ شجرة مطعمية على ١٢٥ نوعاً وصنفاً من الموالح وأقارب الموالح، ثم طعم نصف هذه الأشجار بعيون مأخوذة من نباتات ملوثة بمرض التدهور السريع، وترك النصف الآخر دون أن يلقح بالطعوم الملوثة لدراسة أثر العدوى بهذا المرض تحت الظروف الطبيعية، وكررت كل معاملة في هذه التجربة من ٤ — ٦ مرات، ثم زيد عدد الأصول المستخدمة بعد ذلك حتى وصل إلى ٢٠٠ أصل . والآن وقد انقضى أكثر من عشر سنوات على بداية هذه التجربة، وقد جد الكثير من المعلومات عن نتائجها التي من المستحسن الإحاطة بها ودراستها من الآن قبل الشروع في وضع آلية برامج فعالة لمقاومة هذا المرض تحت ظروفنا المحلية، ويمكن تقسيم مختلف النتائج التي ظهرت من هذه التجربة إلى خمسة مجاميع .

( ١ ) المجموعة الأولى : وتضم الأصول التي تتأثر بمرض التدهور السريع أكثر من غيرها من الأصول حين يكون الطعم برتقالاً، وتضم الأصول التالية : هجين الشادوك مع البرتقال ، الليمون المخرف الشهير المستورد من المغرب ، أصناف الليمون الأصلية التجارية . ولقد تميزتأشجار البرتقال المطعمية على هذه المجموعة من الأصول بسرعة ظهور أعراض المرض عليها وأنهيارها الحاد المفاجيء قبل غيرها من المجموعات التالية ، كما تميزت الأشجار التي لم تمت من أشجار هذه المجموعة بأنها قزمة .

( ٢ ) المجموعة الثانية : وتشمل الأصول التي تميزت أشجار البرتقال المطعمية عليها بأنها متدهورة ، كما ظهرت عليها أعراض المرض بشكل حاد وبسرعة ، كما تميزت الأشجار التي لم تمت منها بصغرها النسبي ، وتحتفل عن المجموعة الأولى في

أن الأعراض الحادة والسريعة التي ظهرت على أشجارها كانت لاحقة لتاريخ ظهور الأعراض المرضية نفسها بالنسبة للحالات التي ظهرت على أشجار المجموعة الأولى، وبعبارة أخرى كانت مرحلة تكشف الأعراض الممينة لهذا المرض أبطأ نسبياً من الأولى وتشمل أصول النارنج وأصول الشادوك.

(٣) المجموعة الثالثة : وتشمل الأصول التي تميزت بأشجار البرتقال المطعومة عليها بأنها بطيئة في استجابتها للمرض ، كما أن الأعراض التي وضخت عليها أقل حدة مع تدهور ابسط في حالة الأشجار ، فأوراقها أصغر حجماً وأقل عدداً منها في الأشجار السليمة العادية ، وتشمل الأصول الآتية : الجريب فروت Morton Citrange-Tangelos وغيرها.

ويمكن القول بأن هذه المجموعات الثلاث من أصول المواطن غير مقاومة لمرض التدهور السريع .

(٤) المجموعة الرابعة : وتشمل الأصول مقاومة للمرض بدرجة واضحة ، حيث تميزت بأشجار البرتقال المطعومة عليها بأنها أصغر نمواً من حيث ميلاتها الطبيعية كما وأن أوراق الأشجار المصابة الأولى تبدو أصغر نوعاً ، وقلب الأشجار مفتوح نوعاً . وتضم الأصول التالية : البرتقال ، اليوسف ، هجين اليوسف عدا البرتقال ثلاثي الأوراق وهجهنة ، هجين النوع Tangelos Citrus ichangensis وغيرها .

(٥) المجموعة الخامسة : وتشمل الأصول الأكثر مقاومة لهذا المرض وتکاد لا تتأثر به أشجار البرتقال المطعومة عليها بهذا المرض ، وتشمل الأصول التالية : الليمون الخرفش ، Rangpur lime ، West Indian lime وغيرها .

وفى يل بيان تفصيل عما ينتاب أهل الأصول المستخدمة في هذه التجربة من أعراض نتيجة لتأثيرها بهذا المرض :

أصل البرتقال : تأخرت بعض أصناف البرتقال عن النمو بالنسبة لبعض الأصناف الأخرى المنتسبة من أصناف هذا النوع الداخلية في هذه التجربة كأصول ولكنها لحقت برملاتها بعد ذلك فأصبحت الشكل سواء من حيث النمو ، ويمكن القول

الآن بأن مختلف أصول البرتقال المستخدمة في هذه التجربة كانت مقاومة لهذا المرض إلى حد كبير ، فيما عدا الصنف Bessie Orange الذي تأثر بالمرض بشدة.

أصل النارنج : تأثرت جميع أصناف النارنج المستخدمة في هذه التجربة بشدة . وعدها خمسة وعشرون صنفاً .

أصول الليمون Lemons : كانت أصناف الليمون الأصلية التجارية (بوريكا لزيون - فيلا فرانسا ) وكذلك بعض أصناف الليمون المخرفس وهجتها ، وأخيراً بعض أصناف الليمون الحلو مثل Dorshapo شديدة التأثر جداً بهذا المرض ، إلا أن السلالات المختلبة من الليمون المخرفس كانت مقاومة جداً لهذا المرض .

أما أصل الليمون الحلو الفلسطيني الأصل ، فقد أتت أشجاراً أصغر نوعاً من مثيلاتها التي كانت على الأصول مقاومة الأخرى كالبرتقال مثلاً ، ولا زالت السبب لتخلف هذا الأصل عن غيره من الأصول الناجحة السابقة غير معروف على وجه اليقين ، فقد يرجع حساسيته لوجود الفيروس المسؤول للتدور السريع داخل أنسجته ، كما قد يعزى بعض الأسباب الأخرى ، ولو أنه قد شوهد عليه بعض حالات تنفس الحشب البسيطة .

أصل الليمون المالي Limes : كانت أشجار البرتقال المطعومة عليه سليمة ظهر حتى بعد سن العاشرة ، ولو أن بادرات هذا الأصل قد أظهرت حساسيتها لهذا المرض عندما لقحت به عن طريق التطعيم بعيون ملوثة به . ولقد اكتسبت كل الأشجار المطعومة على أصول الليمون المالي الراهنة تقبلاً لمجرى الشكل بوفقاً كبيرة شكل الأصل وامتد إلى الطعام كذلك .

أصل الجريب فروت : تباينت النتائج بالنسبة لمختلف أصناف الجريب فروت المستخدمة كأصول في هذه التجربة ، وربما كان هذا التباين ولد الاختلاف بين هذه الأصناف من حيث تركيبها الوراثي الذي أدى بدوره إلى تباين مظاهر الإصابة بالمرض من صنف إلى صنف ، والذي تفاوت بين موت الأشجار وبين تفاؤت في نوها بدرجات ملحوظة .

كما أن أحجام الأشجار المطعومة على أصناف هذا الأصل كانت بوجه عام

أصغر من مثيلاتها النامية على الأصول الناجحة الأخرى ، كما كانت الأصول المذكورة  
مميزة بوجود بعض تقر الخشب على نسيج الأصل .

الشادوك وهجهن : فشلت غالبيتها في مقاومتها لمرحمن التدهور السريع ، وتعتبر  
أصولا غير ناجحة بالنسبة للبرتقال .

اليوسفي وهجهن : يبدو أن كل أصناف اليوسفي المستخدمة كأصول في هذه  
التجربة كانت مقاومة لهذا المرض بشكل قوى جدا . أما الصنف Kinokuni  
فيبدو أنه أصل مقصر نوعا ، كما تبينت مجموعة Tangelos في مدى مقاومتها  
كأصول لهذا المرض ، كما كان الصنفان Sampson & Qwari شديدي الحساسية  
للمرض ، كما تبينت الأصناف المذكورة في مدى مقاومتها كأصول ناجحة  
لهذا المرض . ويبدو أن الصنف Williams مقاوم للمرض تماما ، كما يبدو كذلك  
أن مجموعة أصناف Tangors مقاومة جدا كأصول بالنسبة لهذا المرض .

البرتقال ثلاثي الأوراق : تأثرت أصوله الداخلية في التجربة بمرض  
Exocortis ، واقتصر الفيروس المسئل له على أشجاره فبدت الأشجار المطعومة عليه  
أو اضحة الإصابة به في غالبيتها ، كما وأن الحالة الوحيدة التي خلت من هذا المرض على  
صل البرتقال ثلاثي الأوراق أظهرت أنه أصل مقصر للبرتقال ( ١ ) .

هجن البرتقال الثلاثي الأوراق : كانت هجهن ، وكذلك Citremons  
Citrangles ، Citrumelos قليلة التأثر بالمرض الذي بدا ، واقتصر على إظهار  
هذه الأصول بأنها أصول مقصرة لحد ما بها بعض التقر البسيط .

أصل Morton Citrange : تبين بأنه أكثرها وفرة من حيث تقر  
الخشب به ، ويعتبر أنه أصل حسام لهذا المرض ، وكذلك فشلت أصول  
Citrandarin ، Citraldin ، Citradia .

هجن Yuzu : تبينت الأشجار المطعومة على أصل Citrus ichangensis  
وعلى أصل Ichang lemon من حيث مدى تأثيرها بهذا المرض ، ولو أنها تعتبر

أصول مقصورة نوعاً تميزت ببعض حالات تساقط الأوراق ، وربما كانت أصول مقاومة .

ومن بين الأصول المقاومة الأخرى ظهرت الأصول التالية وغيرها :

Citrus pennivesiculata (C. moi, Gajanimma), Citrus amblicarpa (Nasnaran), Citrus taiwanica, Citrus pectinifera, Citrus macrophylla (Alemow).

وخلاصة القول إن هناك بعض الأصول المقاومة للمرضى التي يمكن استخدامها في إكثار الواح حالياً ، ويبدو أن أكثر الأصول أملاً في النجاح هي مجموعة اليوسفي وهجنة ، البرتقال ثلاثي الأوراق وهجنة ، ثم هجن Citrus ichangensis وبعض الأصول الأخرى الواردة في آخر المقال ، ويجب الا يغيب عن البال مدى مقاومة هذه الأصول المختلفة للعديد من الأمراض الأخرى السائدة تحت الظروف الطبيعية كالناتوادا بأنواعها المختلفة ، وكذلك تأثير كل منها على الحصول كما وكيفاً ، ولا يمكن الجزم من الآن بأفضلية أيها ، بل لإبداؤه وأن نراقب سلوك كل منها حتى يصل مرحلة الإثمار السكامل ، وهذا فقط يمكن أن تصل بهذه التجربة إلى نهايتها الطبيعية (١) .

ويرى Klotz (٢) أن الأصول المقاومة لمرض التدهور السريع تتعرض للإصابة بمرض التصمغ Brown Rot Gummosis ما عدا بعض سلالات البرتقال الثلاثي الأوراق التي ثبت نجاحها في مقاومة المرضين معاً ، إلا أنه من المعروف أن هذا الأصل يتآثر بوجود الفيروس المسؤول لمرض Exocortis في نسيج الطعام ، ولا مناص من خلوه من هذا المرض قبل التطعيم على هذا الأصل مفعماً لدواء منه .

وفيما إذا اضطر الحال لاستخدام أصول أخرى مقاومة لمرض Tristeza ولستتها غير مقاومة تماماً للتصمغ ، فلا مناص من أن تكون التربة والبنادق المزروعة حالياً تماماً من جرائم التصمغ ، وينصح باستخدام Vapam أو Mylone في دوائر نصف قطراتها ٤ أقدام ، ويمثل مركز الدائرة الموقعة

الذى سترعرع فيه الشجرة بعد شهر من المعاملة السابقة الى ترى لتطهير التربة قبل الزراعة ، وحتى يظل ما حول الشجرة مطهراً من جرائم مرض التصمع ، فينصح برش ما حول النبات بمحلول بوردو .

### جنوب أفريقيا

لقد ثبت أصل التاريخ كأصل ناجح في جنوب أفريقيا منذ عام ١٨٩٩ ، وأغلب الظن أن موطن هذا المرض الشرق الأقصى حيث الموطن الأصلي للموالح ، فمن المعلوم أن المواحل قد دخلت جنوب أفريقيا من جزيرة سانت هيلانة عام ١٦٥٤ ، ثم من الهند عام ١٦٥٦ .

وأغلب الظن أن مرض التدهور السريع Tristeza قد ظهر في جنوب أفريقيا بفضل نشاط حشرة المن Toxoptera citricidus على شتلات المواحل المستوردة عن طريق الهند عام ١٦٥٦ ، ثم تقدمت الإصابة ببطء شمالاً ومن جنوب أفريقيا إلى أمريكا الجنوبيّة عام ١٩٣٠ حين استوردت الأرجنتين بعض شتلات البرتقال المطعومة على أصل الليمون المخرفش ، وكانت تبدو هذه الأشجار طبيعية بالنسبة لقاومتها لهذا الأصل للمرض ولكن ظهر المرض حوالي هذه الأشجار المستوردة بعد قليل لفت النظر لهذه الظاهرة ، وبالذات حين ظهر المرض علىأشجار البرتقال المطعومة على التاريخ دون المطعومة على ليمون مخرفش .

وحتى يمكن الإحاطة من حيث تقويم الوضع الراهن في جنوب أفريقيا تقويمها صحيحًا فيما يتعلق بمرض التدهور السريع من حيث آثاره وتباينه الفريدة والبعيدة وأثر ذلك كله على وضع المواحل هناك ، لا بد من الإسلام بمختلف الظروف التي تؤثر في هذا كله ، وعلى الأخص الظروف التي تتعارض مع ظهور أمراض التدهور السريع منفردة وواضحة معروفة عن مظاهر الإصابة بهذا المرض بشكل قاطع ، فمن المؤكد أنه لم يثبت حتى الآن وجود مواحل خالية من فيرس مرض التدهور السريع في كل أرجاء جنوب أفريقيا ، سواء كان ذلك بحالته النشطة الواضحة أو الكلامية ، وحتى بأدوات الاختبار والنباتات البذرية التي تظل سليمة وخالية من الفيروس بالنسبة لسكانها البذرى الذي يحميها من الفيروس المنتشر بنسج

الأم ، سرعان ما تصاب به في الحقل بفضل وجود حشرات المنشطة حول الأشجار المصابة والسليمة على حد سواء .

ومن حيث طبيعة الفيروس المسبب للمرض المذكور ، فن المعروف أنه يمثل مجموعة من الفيروсы ، ومن المعروف كذلك أن هناك الكثير من التباين فيما يحدهه هذا الخليط من الفيروсы من آثار على مختلف أشجار المواطن ، بل على أشجار الصنف الواحد منها ، اختلافاً وصفياً وكيفياً ، وعلى ذلك فليس هناك أعراض واضحة ثابتة قياسية في ثباتها ، تظهر في كل حالة تصاب بها الأشجار ، وهذه الحقيقة قيمتها الكبيرة في الفشل الذي يbedo جلياً في تقويم الكثير من الإصابات . تقويمها صحيحاً بالنسبة لهذا المرض بالذات ، كما وأن هذا الوضع المعتقد بالنسبة لهذا المرض ينقل من جيل إلى جيل في المواطن عن طريق السكان الخضرى بما تحمله أجزاء نباتات الطعوم من تباين في مجتمع الفيروس الآخرى التي تحمله معها .

مضافاً إلى ذلك أن الليمون المخرفس الموجود في جنوب أفريقيا ما هو إلا مجموعة من سلالات عديدة مختلفة وتحصل إلى أكثر من ٦٨ سلالة في محطة بحوث المواطن في Nelspruit وضعت جميعها تحت الاختبار ، وثبت فشل أربعة منها حتى الآن من حيث صلاحيتها كأصول ناجحة لبرتقال الفالاشيا ، كما وأن الليمون المخرفس الحلو الذى يbedo أصلاً ناجحاً للبرتقال في البداية سرعان ما يضمحل وتتدحر الأشجار المطعومة عليه تدريجياً كما يقل حصوطاً حتى يتعدم تقريراً .

وليس تعدد السلالات بناصر على نبات الأصل الشائع هناك وهو الليمون المخرفس ، بل إن نباتات الطعوم تشتراك معه في هذا الصدد . ولا بد لهذا التباين بين حالات الأصل والطعم المختلفة من أن ينعكس في مظهر غير كدى مقاومتها مما يسبب التدهور السريع ، ويبدو أن هذه الحالة تظهر بوضوح على بعض أشجار البرتقال الفالاشيا المطعومة على أصل الليمون المخرفس في شكل تقر الخشب ، كما وأن الطعوم المأخوذة من نباتات بذرية الأصل ، أنت من أشجار مزروعة في أماكن مختلفة ، لو أنها طعمت بطعم مأخوذة من شجرة واحدة مصابة بالتدحر السريع توحضاً مصدر الطعم الملوث ، وذلك لإظهار أثر اختلاف

السلالات على اختلاف مظاهر الإصابة — لوجدنا أن هناك تبايناً وأضحاها لهذا المظاهر، دلالة اختلاف استجابة كل حالة منها لوجود الفيروس المسبب للتدهور السريع داخل أنسجته.

أضعف لهذا أن وجود فيرسات بعض الأمراض الفيروسية الأخرى — مع فيرس Tristeza داخل أنسجة النباتات المصابة — مثل الفيروس المسبب لمرض Exocortis، كذلك الفيروس المسبب لمرض Xyloporosis، وهما من الأمراض المنتشرة في جنوب أفريقيا يساعد على تعقيد المظاهر العام لأعراض الحالة المرضية الناشئة عن مرض Tristeza.

كما وأن انتشار أمراض الجنور هناك مثل مرضي Brown Foot Rot، Dry Foot Rot اللذان يصيبان أصل الليمون المخرفش بعقدان كثيراً من وضوح المظاهر العام للإصابة بمرض التدهور السريع في المناطق الشرقية لإيان موسم الشتاء المطير وخلال الربيع بالنسبة للمرض الأول، وخلال موسم الصيف المطير في المناطق الشمالية بالنسبة للمرض الثاني.

مضاف إلى هذا كله تباين ظروف التربة والمناخ، وهو عاملان قد يديدان لهذا آثارهما على تقدية الشجرة وعلى سرعة نموها، وبالتالي ينعكس ذلك على مختلف أوجه نشاطها الفسيولوجي الذي تقوم به الشجرة، وهذا أثره على المظاهر العام لخليط الفيروسات التي تنقل المرض، ولا عجب بعد هذا كله في وجود هذا التباين العجيب وهذه الاستجابة المختلفة لاختلاف الأشكال التي تبدو وأضاجة على مختلف الأشجار المصابة هناك.

ونظراً لأهمية نباتات الطعم وتبنيها الواسع في مقاومتها لهذا المرض فستتناول هذا التباين بشيء من العمق والتحليل . . .

استجابة نباتات الطعم المختلفة لمرض Tristeza في جنوب أفريقيا (٥) :

(١) البرتقال Citrus sinensis (Linn.) Osbeck : تتنمي غالبية البرتقال

المزروع بجنوب أفريقيا إلى صنف الفالانتشيا أو أبو سرة، ويطعمها عادة على أصل الليمون المخرفش . والمحصول هناك وافر جداً، كما ينجح هناك كذلك البرتقال المطعم على

أصول من البرتقال البندرة ، أو على البرتقال ثلاثي الأوراق أو Rangpur lime و غيرها من الأصول المقاومة الأخرى .

أما أشجار البرتقال المطعومة على أصول التارنج أو الجريب فروت أو الليمون المسلح أو الليمون الأصالي فتعتبر من الأشجار التي تتأثر بالمرض المذكور بسرعة تحت ظروف جنوب إفريقيا ، كما وأن هناك بعض حالات الفشل الأخرى التي تشاهد على أشجار البرتقال المطعومة على بررتقال ثلاثي الأوراق أو على البرتقال أو Rangpur lime راجعة لإصابة النباتات المذكورة أيضاً بأمراض أخرى غير سمية مثل Exocortis, Xyloporosis . وإلى هذين المرضين الآخرين يعزى فشل الأشجار .

وبالرغم من أن أشجار البرتقال المطعومة على الأصول المقاومة لا تتغير بوضوح أمراض مرض التدهور السريع عليها ، إلا أن التقطيع منها على بادرات بعض سلالات البرتقال الفالانشيا البندرية داخل الصوب السلكية يؤثر على نموها بدرجة كبيرة ، إلا أنه لم يؤثر على نمو بادرات بعض السلالات الأخرى من البرتقال الفالانشيا ، كما وأن هناك الكثير من الحالات التي يؤدي فيها تقطيع بعض أصناف البرتقال على أصل الليمون المخرفس لظهور حالة تقر الحشيش على الأغصان الصغيرة . ويبدو أن أثر الإصابة بمرض Tristeza يكاد ينحصر في تقصير أعمار أشجار المسلح وهي الظاهرة الملوسة تحت ظروف جنوب إفريقيا فكثير من أصناف البرتقال الناجحة مثل Mediterranean Sweet Pera صغيرة الحجم عند اكتمال نموها .

أما أشجار البرتقال البندرية المسنة والتي تجاوزت المائة عام من عمرها ولا زالت بحالة جيدة رغم توافر ظروف عدوها الطبيعية العديدة خلال هذه الحقبة الطويلة من الزمن فتقود بخلافه أنه لا زالت هناك آفاق واسعة أمام زراع البرتقال في جنوب إفريقيا .

(٢) اليوسف : *Citrus reticulata Blanco*, Naartjie, Mandarin-tangerine

يتکاثر الیوسف بالبندرة في جنوب إفريقيا بوفرة ، ولا زالت بعض أشجاره التي تجاوزت المائة عام بحالة جيدة وتشعر بوفرة رغم الظروف المرضية السائدة

هناك ، وتنتجه الأنظار الآن صوب أصناف اليوسفي المأمة التي تصلح للتصدير مثل :  
Natal Tightskin و Beauty of Glen Retreat

وإذا استثنينا صنف اليوسفي Empress فإن الفشل كان نصيب أصناف اليوسفي المطعومة على الأصول المقاومة لمرض التدهور السريع مثل الليمون المخرفش والبرتقال ، كما وأن بعض أصناف اليوسفي الأخرى كانت غير مقاومة للمرض حين طعم اليوسفي عليها وذلك في الكثير من الحالات المنتشرة هناك .

إلا أن أصناف اليوسفي البذرية كانت أكثر تحملًا للمرض ، لذلك يحمد الكثير من زراع اليوسفي لإكتثاره من البذرة ، وخاصة في الأصناف التجارية المبشرة بالنجاح ، كأصناف صالحة للتصدير ، ومنها الصنفان السابقا الذكر ، إلا أن صغر عمر الأشجار البذرية لم يتيح الفرصة بعد للحكم على مدى صلاحيتها ، ويتطلب الأمر بلاشك الانتظار حتى تصل مرحلة الإنمار الس الكامل قبل الحكم لها أو عليها .

ومن الأمور الجديرة بالذكر أن جميع أصناف اليوسفي التي اختبرت في جنوب أفريقيا ، تحمل السلالة الحادة التأثير المسمية لمرض Tristeza فيهايدو ، ويرجح أن هذا هو السبب الذي يؤدي إلى فشل الحالات التي يطعم فيها اليوسفي على الأصول غير المقاومة لهذا المرض مثل النارنج وبعض أصناف الليمون الأضاليا ، وليس هناك من المعلومات المتوافرة حاليا ما يؤيد أن هذه السلالات تنتهي لنفس السلالات المسمية لمرض التدهور السريع في الأشجار المطعومة ؟ فمن المؤكد أن السلالات الأولى منها تعيش وسط أنسجة اليوسفي في أشجاره البذرية المعمرة دون أن يؤثر ذلك على حالة الأشجار ، أو على إنتاجها الوفير . كما دلت التجارب التي تمت على بادرات اليوسفي داخل الصوب على أنها تتحمل وجود الفيروس المسبب لمرض Tristeza بدون أن تتأثر تقريرياً بوجوده ، وتدل أبحاث Olson أن هناك الكثير من الحالات التي تتدهور فيها أشجار اليوسفي دون أن يكون للفيروس Tristeza وجود في الحالة على الإطلاق ، ويعزو ذلك لوجود أسباب مرضية أخرى منتشرة تحت ظروف التجربة في المكسيك ، كما وأن نجاح صنف اليوسفي Cleopatra ، كأصول ملائمة لأصناف الموالح التجارية ومقاومة لمرض Tristeza يرجحها في مقدمة الأصول التي قد يكون فيها محل هذه المشكلة (٥)

(٣) الحريب فروت (Citrus paradisi Macf.) : يبلغ عدده أشجار الحريب

فروت في جنوب أفريقيا نحو ٣٠٠ ألف شجرة ، وكلها مطعومة على أصل الليمون المخرفنس معظمه من الصنف مارش عديم البذور Cecily الناشئ عن طفرة برعمية عن الصنف Walters.

وتتميز أشجار الحريب فروت هناك بأنها تبدأ حياتها قوية وتشمر جيداً في البداية ولكنها تبدأ في الاصممحلال بمدقليں فيقل إثمارها الجيد سنة بعد أخرى ، كما تبدأ أعراض التدهور الشديدة عليها وهي في سن ١٥ سنة تقريباً ، كما تتوقف عن الإثمار المرغح حين تبلغ العشرين من عمرها ، علماً بأن هناك عدداً صغيراً من أشجار الحريب فروت لا زالت تعطي إثماراً جيداً ووافراً حتى سن الثلاثين ، ولقد ثبت أن هذه الأشجار الناجحة تحمل سلالة فيرسية أمكن عزّلها منها ، وتسبب هذه السلالة ظهور أعراض التدهور السريع الخفيفة الآخر على بادرات الاختبار .

ومن أهم أعراض التدهور السريع الذي يصيب أشجار الحريب فروت هناك موت الأغصان الطرفية بوفرة ، تبرقش الأوراق الصغيرة ، تكווين سرطانات بفرازية أسفل نقطة الاتصال ، وتنقر في الخشب بمنطقة الطعام ، كما أنه يسهل كسر الخشب في الحالات الشديدة جداً مع اكتسابه لوناً ومادياً ، نتيجة لتكوين الصمع . كما أن ثمار الأشجار المصابة أصغر حجماً عمّا هو مألوف في ثمار الحريب فروت ، كما أنها تافهة القيمة .

ولقد أثبتت الاختبارات التي أجريت على بادرات الاختبار بالصور السلكية على أن تدهور هذه الأشجار السابقة ناشئ بالدرجة الأولى عن وجود فيرس Tristeza وإليه يعزى تدهور الحريب فروت في جنوب أفريقيا الذي ثبت أنه - بمختلف أصنافه - حسام لهذا المرض ، وأن تطعيمه على الأصول المقاومة للمرض لم يجده فثيلاً ، كما دلت نتائج الاختبار على بادرات الليمون المكسيكي وبادرات الحريب فروت أن أشجار الحريب فروت المصابة بالتدور السريع تحمل الفيروس المسؤول لمرض Tristeza المسبب لتنقر الخشب .

ولكن الأمل الذي ظهر - مع كل هذه الظروف القاسية - كان في وجود

السلالة الخفيفة الأثر من الفيرس على أشجار الجريب فروت البالغة المأهولة الإنمار القوية في سن الثلاثين، وتدور الآن في الأذهان فكرة حماية أشجار الجريب فروت عن طريق تعليمها من هذه السلالة الخفيفة الأثر، ومن الجدير بالذكر أن أشجار الجريب فروت التي افتحت بهذه السلالة الخفيفة الأثر ظلت سليمة حتى مع وجودها على أصل النارنج الذي كان يظن أنه حساس لهذه السلالة من الفيرس أيضاً.

ولقد أظهر Mc Clean وأخرون أهمية السلالات الخضراء البذرية Nucellar seedlings بالنسبة لمستقبل الجريب فروت في المناطق الموبوءة بمرض التدهور السريع، وذلك عن طريق استخدام بعض السلالات البذرية التي أوجدها في محطة Frost March Seedless, Red Blush Riverside من صنفى (مستوردة من كاليفورنيا سنة ١٩٤٨) ثم بتلقيح هذه السلالات البذرية بسلالة الفيرس الخفيفة الأثر المسيبة بمرض Tristeza قبل زراعتها في الحقل سنة ١٩٥٢. ولقد مضى على هذه التجربة فترة ليست بكافية للجزم بأية نتائج أو توصيات، ولو أنه لم يظهر على هذه النباتات أية أعراض من مرض التدهور السريع حتى الآن، رغم وجودها تحت الظروف الطبيعية المهيأة للمعدوى، وقد يكون في مثل هذه التجربة الطريق للخلاص من مرض التدهور السريع. ولأنه لا داعي كافة المشتغلين بالمواحظ فيسائر أنحاء البلدان العربية لمتابعة هذه التجربة الرابطة التي لا زالت مستمرة في كلية الزراعة بجامعة بريتوريا.

#### (٤) الليمون Citrus limon (Linn.), Lemons : هناك نحو ربعمليون شجرة

من الليمون الأضاليا Eureka مطعمة على ليمون مخرف الشوكاني في شرق البرنسفال حيث الأمطار صيفاً والشتاء معتدل الحرارة، وعموماً فإن هذه الأشجار تبدأ حياتها بنمو قوي وإنمار وفيه، ثم تدهور تدريجياً حتى تصيب بحالة يائسة في سن الخامسة عشرة، وهو بذلك أكثر شبهًا بحالات التدهور في كاليفورنيا منه بحالات التدهور في جنوب أفريقيا التي تشاهد على الجريب فروت واليوسفى.

ويرى الباحث Oberholzer أنه من العسير أن يعزى تدهور الليمون الأضاليا في جنوب أفريقيا لاصابته بمرض التدهور السريع، كما أن نتائج المشاهدات القديمة

والخبرة العملية الطويلة توّكّد نجاح تطعم الليمون على أصل النارنج تماماً ، مثل نجاح تطعم الليمون على الأصول المقاومة لمرض التدهور السريع في جنوب أفريقيا ، مثل الليمون الخرفش أو البرتقال . ويرى Van der Plank Mc Clean أن سلالات الليمون الأضاليا وكذلك الجريب فروت والنارنج تستخلص الفيروس المسبب ظاهرة تقبّل الخشب فقط من المركب الفيروسي المعقد المسبب لمرض التدهور السريع عند ما تلقّح به وأنها مقاومة لهذا الفيروس المسبب لتشقّب الخشب بدرجة متوسطة ، ولذلك ينجح الليمون إذا طعم على النارنج أو الجريب فروت .

ويجري الآن اختبار أنساب الأصول لسلالات الليمون الأضاليا القوية ولسلالات الليمون البذرية بتطعيمها على بعض الأصول الأخرى مثل الجريب فروت *Citrus paradisix*, *C. reticulata* Sampson tangelo وكذلك الهجين بينهما لمقاومة تدهور الليمون الأضاليا هناك .

وأخيراً فقد ثبت أن التقليم المنظم لأشجار الليمون الأضاليا عملية مفيدة في تنظيم حمل الأشجار ، وبالتالي ينشط من نمو الأشجار ويوقف تدهورها (٥) .

#### (٥) النارنج (*Citrus aurantium*) Sour or Seville Orange : إن أشد

حالات التدهور السريع التي حدثت في جنوب أفريقيا كانت على أشجار البرتقال أو النارنج أو الجريب فروت المطعومة على أصل النارنج ، وكذلك حينما تطعم نباتات السلالات البذرية للنارنج بنسج ملوث مأخوذه من شجرة بررتقال أو يوسفي حاملة لمركب الفيروس الناقل للتدهور السريع ، وكذلك حينما يطعم بعيون مأخوذة من أشجار البرتقال أو اليوسفي النامية تحت الظروف الطبيعية في الحقل على شتلات مطعمة الأصل فيها نارنج ونبات الطعم فيها ناتج عن عيون مأخوذة من أشجار بذرية خالية من الفيروس .

ولقد دلت التجارب في محطة أبحاث الموالح في Nelspruit بجنوب أفريقيا أن كثيراً من سلالات النارنج البذرية تنمو بنجاح هناك . أما إذا طعمت على أصل النارنج أو البرتقال أو الليمون الخرفش فسرعان ما تهizin بصغر أحجامها وظهور

أعراض التدهور عليها، ولكنها غير تلك الأعراض التي تظهر على أشجار الجريب فروت المتدهورة فيما عدا خلو الناتج من ظاهرة تثقب الساق التي نادراً ما شاهد على الخشب أو اللحاء في الناتج ، ويرى Oberholzer, Hofmeyr أنه من الضروري إعادة تقويم أصل الناتج بالنسبة لأشجار الليمون التي أخذت طعومها من سلالات بذرية منتخبة .

(٦) الليمون الملح Citrus aurantifolia C., Lime : إن أشجار الليمون

الملح المطعمة على أصول الليمون الخرفش أو البرتقال تتعرض للتدهور السريع في جنوب أفريقيا ، كما وأن أشجار الليمون الملح البذرية غير مقاومة لمرض Tristeza ، أما أمراض التدهور في هذا النوع فهي تتطابق تماماً مع ذكره عن تدهور أشجار الجريب فروت في جنوب أفريقيا — وتقاد تناقص أهميته في استخدام بادرات الصنف كبيانات اختبار للتأكد من وجود حاليات West Indian Lime في حالة يشهدها فيها . أما من حيث أهميته الاقتصادية فليس هناك قيمة تذكر .

(٧) البرتقال ثلاثي الأوراق Trifoliate Orange, Poncirus trifoliata (Linn.)

يلاحظ على أشجار البرتقال ثلاثي الأوراق المطعمة على أصول الليمون الخرفش أنها تأخذ شكل قزمياً يتميز بتضخم في منطقة التحام فروع منطقة الاتصال مباشرةً، وتدل تجارب الأصول في محطة بحوث الملح في Nelspruit أن البرتقال ثلاثي الأوراق أصل فاشل لمعظم أصناف البرتقال (عدا الفلانشيا) وكذلك أصل فاشل لليوسفي بأصنافه ، ثم تجربة الجريب فروت والليمونات أيضاً، وبعزم بعض الفشل الملاحظ هناك لانتشار مرض Exocortis بين الأصول السابقة ، وترى البحوث الجارية هناك لإعادة تقويم أصل البرتقال ثلاثي الأوراق للسلالات البذرية وللسلالات القديمة الممتازة الحالية من مرض Exocortis .

(٨) الترنج Citrus medica (Etrog, Corsica) : تدل نتائج تعليم

على أصل الليمون الخرفش أنه أصل مقصري ، كما أن نبات الطعام يتميز بظاهرة موت الأطراف وتثقب الساق الحاد ، وعلى ذلك فالترنج غير مقاوم لمرض Tristeza . ومن الجدير بالذكر أن الترنج غير منتشر على نطاق تجاري في جنوب أفريقيا .

(٩) الكمكوات Kumquat, Fortunella Swingle : لا يعتبر الككمكوات

من المواخ المنتشرة في جنوب أفريقيا ، ولا يعتبر أصل الليمون المخرف الشف أصلاً ناجحاً له أو على Natal naartjie ، وكذلك لا يوجد على أصل Sweet lime ، ولكن ينجح على أصل Yuzu وعلى أصل Calamondin البرتقال ثلاثي الأوراق في بعض أصنافه دون البعض الآخر التي تبدو على الأصل المذكور قصيرة نوعاً .

#### (١٠) (Citrus paradisi, Citrus reticulata) Tangelos : لقد جربت

محطة Nelspruit بعن هجن اليوسفي والجريب فروت مثل Sampson, Thornton, Minneola, Orlando بطعمهما على أصل الليمون المخرف أو على أصل البرتقال ، ولقد أظهرت جميعاً أعراض التدهور السريع مثل تقر الساق وموت الأطراف وتسكين الأوراق بشكل غير طبيعي ، ولكنها كانت بوجه عام أقل حدة مما على الجريب فروت أو الليمون الماخ فيما لو طعنت على هذه الأصول ، ويعتبر أصل Sampson من الأصول المستقبلة التي قد تنتشر للأمراض لأصناف Lemons والجريب فروت . أما بقية Tangelos فتحتاج لإعادة تقويمها كأصول لأنواع المواخ الأخرى الخالية من Exocortis . (٥)

#### مرصد التدهور السريع في البلدان الأمريكية

لقد ظهر مرض التدهور السريع في أكثر من بلد ، فلقد ظهر أولاً في جنوب أفريقيا ، ثم امتد إلى الأرجنتين والبرازيل وكاليفورنيا وفلوريدا واستراليا وفلسطين وغيرها (٤) .

فهل كانت أعراض هذا المرض شمل أكثر من بلد واحدة ، وهل كان المسبب لهذا التدهور في كل هذه البلدان واحداً ؟ إن هذين السؤالين يحملان الكثير من الأهمية الاقتصادية ، ولقد بحث العالم Knorr أوجه الشبه والاختلاف بين أعراض التدهور السريع في كل من أمريكا الشمالية بفلوريدا وكاليفورنيا وأمريكا الجنوبيّة بشكل من الأرجنتين والبرازيل (٤) .

يمكن القول بناء على الدراسات المورفولوجية (مثل تقر الحشب وایضاض العرق) وعلى الدراسات التشريحية التي أجريت على حالات التدهور السريع في كل من فلوريدا وكاليفورنيا ، فضلاً عن الدراسات التي أجريت على العوائل

المختلفة التي ينتشر فيها المرض في كل منها ، وانتهت كل هذه الدراسات بأن المسبب واحد في كل منها ، وبنفس الخطى أمكن للباحثين التوصل إلى أن حالات التدهور السريع التي حدثت في كل من البرازيل والأرجنتين ترجع لمسبب واحد لها .

وبمقابلة هذه النقط بعضها بين الامريكتين الشماليه والجنوبيه نجد أن هناك الكثير من نقط التلاقى مثل :

( ١ ) من حيث الأصول التي تتعرض للإصابة بالتدور السريع في كل من الامريكتين الشماليه والجنوبيه نجد أنها واحدة وتضم : النارنج ، الحريب فروت الشادوك ، ليون يوريكا ، ليون لزيون ، الليمون الماخ Citrus macroptera-Citremon بينها من حيث مدى تأثيرها بالإصابة ما بين القارتين .

( ٢ ) من حيث الأصول مقاومة ( Tolerant ) والتي يمكن أن تستخدمن كأصول ناجحة مقاومة له في القارتين في واحدة وتضم : البرتقال ، اليوسفي Tangelo ( San Jacinto ) ، الليمون المخرفش .

( ٣ ) من حيث تماثل الأعراض التي تظهر على بادرات الاختبار : تستخدم بادرات الاختبارات Key or West Indian Lime بالنسبة لقدرها على إظهار اعراض المرض بسرعة في كل من القارتين بنجاح ، كما أن الأعراض التي تظهر على هذه البادرات واحدة بالنسبة للمرض الراهن وال منتشر في كل من القارتين الشماليه والجنوبيه وهي : ابيضاض العروق ، تقرح الخشب ، وظهور هذه الاعراض كذلك على بادرات النارنج ، وليون يوريكا .

( ٤ ) من حيث مقاومة بعض نباتات المواح المطعومة لهذا المرض ، وكذلك من حيث عدم مقاومة أو سرعة تأثير بعض نباتات المواح المطعومة الأخرى بهذا المرض . فمن ضمن النباتات المطعومة المقاومة للمرض نجد في كل من كاليفورنيا والأرجنتين الآتي : برتقال أو يوسفي أو حريب فروت المطعوم على أصل البرتقال .

ومن ضمن النباتات المطعومة التي لا تقاوم المرض عندما تلقيح بعيون ملوثة

منه الآتي : البرتقال أو اليوسفى أو الجريب فروت عندما يطعمنها على أصل النارنج  
( في كل من كاليفورنيا ، فلوريدا ، أرجنتين ، برازيل ) .

( ٥ ) من حيث مقاومة بعض التراكيب الثلاثية لهذا المرض ، وعدم مقاومة  
بعض التراكيب الثلاثية الأخرى له في كل من القارتين الشماليه والجنوبيه :  
فالتراكيب الثلاثية : الليمون الأضاليا / نارنج / الأصل برقال ، أو الليمون الأضاليا /  
برقال / الأصل نارنج ، ونارنج / برقال / الأصل نارنج ، وجميعها مقاومة لهذا  
المرض ، بينما التراكيب الثلاثية : جريب فروت / برقال / النارنج كأصل غير  
 مقاومة له في كل من كاليفورنيا والبرازيل ( ٤ ) .

ويمكن القول إنه قد أمكن حماية المواح المطعومة على نارنج من خطر التدهور  
السريع بتطعيمها قبلاً بالليمون الأضاليا في كل من البرازيل وكاليفورنيا .

أما من حيث التماطل في الأعراض المورفولوجية والتشريحية التي تظهر على  
النباتات المصابة فتجد في البادرات الملوثة بالمرض في الحالتين نفس الأعراض  
من حيث ابيضاض العروق ، اصفرار الأوراق ، ظاهرة Cupping ، وكذلك  
Vein Corking على بعض أنواع بادرات الاختبار ، كما تماطل كذلك الأعراض  
التشريحية للنباتات المصابة في كل من البرازيل وكاليفورنيا وفلوريدا .

كما ينتقل المرض فيها بالتطعيم من نسيج ملوث بالمرض على الأشجار  
أو البادرات السليمة ( في كل من فلوريدا وكاليفورنيا والبرازيل ) ، كما ينتقل أيضاً  
بمان ، إلا أن السلالة النافذة تختلف في القارتين ، فيبينا يعمل Toxoptera citricidus  
في أمريكا الجنوبيه فقط ، يعمل في أمريكا الشماليه أنواع من :  
Aphis gossypii ( Glover ) و كذلك Toxoptera aurantii ( B. de Fons )  
وكذلك Aphis spiraecola ( Patch ) وهذه الأنواع الثلاث غير معروفة  
بأمريكا الجنوبيه .

ولذا رجعنا لفترة الحضانة داخل أنسجة الشجرة الملوثة في الحالتين لوجدنا  
أنما ٣٠ يوماً تقريباً في الحالتين ( وذلك اعتباراً من تاريخ تلوث الشجرة بمان  
الناقل للغيرس الراهن ، أو من تاريخ التطعيم بنسيج ملوث على الشجرة السليمة  
الحالية من هذا المرض )

ومع ذلك فهناك بعض الاختلافات بين أعراض المرض في الامريكتين الشمالية والجنوبية وهي كالتالي :

(١) إن نقط الشبه أو أوجه التلاقي بين أعراض *Tristeza* في أمريكا الجنوبية والتدهور السريع على المواطن في أمريكا الشمالية تدعى أنها مسبب واحد ، إلا أن تطعيم النباتات القرية من المواطن لم تعط نفس التقارب في الاستجابة بين الإمركيتين فحين تعرض النباتات (*Swingle Aeglopsis chevalieri*) لامن الملوث بالفيرس كل من البرازيل والأرجنتين تظهر عليه أعراض المرض بسرعة في شكل ابيضاض العروق ، تقرن الخشب ، ضعف نمو النبات ، ولكن هذا النبات لم يتأثر بالعدوى حين طعم بذيسبيج ملوث حامل للمرض في فلوريدا رغم تكرار المحاولة مرارا وتسكرارا ، وأخيرا استوردت عدة أصناف من هذا النبات من المغرب وساحل العاج وطعمت بأقلام ملوثة بالفيرس ولكنها لم تتأثر ، كما أن الbadras الناتجة عن البذور المستوردة من ثمار الشجرة التي دخلت بذورها في تجربة الأرجنتين لم تستجب لهذا المرض .

(٢) يعتبر أصل الليمون الحلو الفلسطيني أصل له بعض المقاومة للتدهور السريع في كاليفورنيا ، بينما يعتبر هذا الصنف في كل من الأرجنتين والبرازيل أصل مقاوم لهذا المرض .

(٣) لا يعتبر نبات البرتقال المطعوم على أصل البرتقال الثلاثي الأوراق أو على أصل اليوسفي أنه نبات مقاوم تماما للتدهور السريع في كاليفورنيا ، ولكن هذين التركيبين مقاومان تماما لهذا المرض في أمريكا الجنوبية ، ويعزى فشلهما في كاليفورنيا كأصولين ناجحين لإصابةما ببعض الأمراض الفيروسية الأخرى .

(٤) يعتبر أصل *Citrangle Morton* أصلا مقاوما للمرض في البرازيل ، أما في كاليفورنيا فيعتبر أنه أصل معرض للإصابة بحالة *Stem pitting* .

(٥) وهناك فارق آخر بين الأعراض المورفولوجية لمرض *Tristeza* الذي يحدث في الامريكتين الشمالية والجنوبية ، فمن حيث الأعراض التي تظهر على بادرات الاختبار (*Tahiti Lime, West Indian Lime*) فهو يسبب في كليهما تقرن في الخشب ينتشر على سوق البدارات . أما من حيث تأثيره على سوق أشجار

الجريب فروت في أمريكا الشمالية (في فلوريد أو كاليفورنيا) فغيره في مجموعة بلدان الأرجنتين والبرازيل وجنوب أفريقيا بل واستراليا. وهذه المجموعة الكبيرة من البلدان التي تزرع الجريب فروت تميز أشجارها المصابة فيها بوجود بخار طولية تمتد على طول الأغصان الرئيسية ابتداء من منطقة الاتحام . كائنة على الساق الرئيسية وكأنها داخل غمد من الحبال الرئيسية الموجة من وفرة المتخفضات المتوازية الطولية على الساق ، أما إذا نزع القلف عنها فلسوف ترى الأسطوانة الخشبية ذات تقر عميقة ، كما يشاهد مكان الجارى الطولية السابقة الذكر بعد إزالة القلف وكأنه بخار أو أنفاق أحدثتها الحفارات بالسوق . أما في فلوريد ظاهرة تقر الخشب قليلة المشاهدة على الأغصان ، وفي كاليفورنيا فن بين ١٣٦ شجرة فلانشا سن خمس سنوات مطعمة على أصل جريب فروت في محطة Riverside لقح نصفها بطعم ملوثة بالمرض وترك نصفها الآخر للعدوى الطبيعية — وجدت ظاهرة تقر الخشب على أربعأشجار فقط .

(٦) يصاب أصل البرتقال ثلاثي الأوراق بتق necrosis الخشب في كاليفورنيا بنسبة تصل إلى ٧٧٪ ، ولكن هذا الأصل نفسه لا يصاب بهذه الظاهرة في جنوب أفريقيا رغم أن الفيروس المسؤول لمرض التدهور السريع يكاد يعم كل أشجار الجريب فروت هناك — كما ظهر بالأرجنتين أن ظاهرة تقر الخشب عامة حتى على أشجار الجريب فروت البذرية عندما كانت الأشجار في الشالة من عمرها .

(٧) أما من حيث انتشار ظاهرة تقر الخشب على أصل الليمون الملاجئ في كاليفورنيا والبرازيل فهو عام في كل أماكن إصابته ، إلا أن نسبة انتشاره تختلف في البلدين فيما تصل نسب الإصابة به ٤٠٪ في كاليفورنيا تجدها قد وصلت إلى ٩١٪ في البرازيل (٤) Van der Plank .

وأمام هذه النتائج المتباينة من مكان آخر يجد الباحث نفسه أمام ضرورة وضع تعليل مقبول لها . ولقد وضع Van der Plank, Mc Clean نظرية مبنية على أن مرض Tristeza مكون من مركب ذي مكونين أساسين مكون Seedling Yellows ومكون Stem Pitting . ويوجد هذان المكونان معاً ، كما قد يوجدان منفردين ، فإذا وجد المكون الثاني وحده أو في مركب بالاشتراك

مع المركب الأول على أشجار الجريب فروت أحدث بها ظاهرة تقرّ الحشب . وإن وجدًا معاً على بادرات النارنج أو الليمون يوريكا أحدنا بها ظاهرة اصفرار التفاح الجديدة ، وإن وجدًا معاً على أشجار مطعومة مثل البرتقال على نارنج أحدنا بها مرض Tristeza .

ولكن أمام عدم انتشار أو خلو أشجار الجريب فروت المصابة بالتدهور السريع من ظاهرة تقرّ الحشب تقريباً في كل من فلوريدا وكاليفورنيا يعجز هذه النظرية عن التطبيق الشامل لشكل الاحتمالات ، ويبدو أنه لا مناص من إضافة امتداد جديد للنظرية السابقة . وهي أن المكون لظاهرة Seedling Yellows متشرّ بين مواد فلوريدا ، ولكنه يعجز عن الظهور منفرداً ، بل يظهر في وجوده مع مكون تقرّ الحشب وأنه يحدث هناك الآثار الخفيفة للتدهور السريع .

ولقد قام Knorr و Price بوضع نظرية جديدة لتفسير هذه الظواهر المتباينة وهي أن هناك فيروس واحد (ويضم عدة سلالات) مسبب لمرض Tristeza تقرّ الحشب Seedling Yellows . ويؤيد هذه النظرية الظواهر التالية :

(١) في وسع أشجار المراح المصابة أن تتسلل سلالة أو أكثر من سلالات هذا الفيروس في وقت واحد . إلا أن واحداً منها سيتغلب على ما عداه من سلالات دخلت معه النسيج الملوث . وتبعاً لهذا الفوز تسود أعراض هذه السلالة بالقدر الذي يسمح لها به نوع العائل الذي تعيش في أجسجه وأنواع الفيروسات الأخرى التي قد توجد به .

(٢) إن سلالة الفيروس السائدة في أشجار البرتقال باستراليا وجنوب أفريقيا يمكن أن تسبب ظهور حالة Seedling Yellows على بادرات الجريب فروت ، ليمون إضاليا يوريكا ، النارنج .

(٣) إذا طعمت أشجار جريب فروت بخلط من الفيروسات منقوله إليها من أشجار البرتقال سبق تلوثها بفيروسات مرض التدهور السريع ، فسرعان

ما تساعد الظروف الجديدة على إظهار فيرس واحد منها ملائم للجريب فروت (العالي الجديد) أكثر من غيره من الفيروسات الأخرى الموجودة بالفلاح الجديد وهو الفيروس المميز بإظهاره ظاهرة تقر الخشب على أشجار الجريب فروت أو قد يظهر أعراضًا أخرى أضعف من ظاهرة تقر الخشب.

(٤) قد لا تظهر عراض Seedling Yellows على بادرات الجريب فروت عند تعطيمها بالفسيج الملوث كالمعتاد، ويرجح أن السبب في ذلك هو أن المكونات الفيروسية المسئولة لظاهرة تقر الخشب و Seedling Yellows ما هي في الواقع إلا سلالتان متمييتان لفيروس واحد.

(٥) سلالات الفيروس المسئولة لمرض Tristeza الموجودة في الولايات المتحدة لا تسبب مرض Seedling Yellows ولا مرض تقر الخشب في الجريب فروت فيها (٤).

### المراجع

- (1) Bitters, W. P. (1959) Citrus Virus Dis. Confr. Proc., Nov. 1957, Univ. Calif. Press.
- (2) El Tomi, A. L. (1955) El Fellaha, Jul.-Aug., 1955. (Arabic).
- (3) Klotz, L. T. (1958) Calif. Citrog., 43: 80-85.
- (4) Knorr, L. C. (1959) Citrus Virus Dis. Confr. Proc., Nov. 1957, Univ. Calif. Press.
- (5) Oberholzer, P. C. J. (1959) Citrus Virus Dis. Confr., Nov. 1957, Univ. Calif. Press.
- (6) Valiela, M. V. (1959) Citrus Virus Dis. Confr., Nov. 1957, Univ. Calif. Press.